



活学活用

交际英语

迷你惯用句



任何场合，
您都能应变
自如

外文出版社

活学活用

交际英语

迷你惯用句

任何场合,您都能应变自如

外文出版社

图书在版编目(CIP)数据

交际英语/日本 ALC 出版社编. —北京:外文出版社,
1996(1998 重印)

ISBN 7-119-01763-2

I. 交… II. 日… III. 英语-口语 IV. H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字(97)第 25640 号

版权所有 翻印必究

迷你惯用句系列丛书

交际英语

*

外文出版社出版

(中国北京百万庄大街 24 号)

邮政编码 100037

深圳当纳利旭日印刷有限公司印刷

1996 年(36 开)第 1 版

1998 年第 1 版第 3 次印刷

(英汉)

ISBN 7-119-01763-2/H·572(外)

著作权合同登记图字 01-95-125

定价:12.80 元

前言

《迷你惯用句》系列丛书原为日本 ALC 出版社在其月刊《Active English》上连载的实用日常英语, 后由台湾英文杂志社编辑成书。为了使读者能用最简单的英语准确地表达不同的行为、活动、情景、心情及其他一些情况, 我们获得授权, 首批推出学英语《迷你惯用句》五本系列丛书。它包括**《交际英语》**、**《旅行英语》**、**《商贸英语》**、**《生活英语》**、**《电话英语》**。每本书分门别类、形象具体地教给您怎样在各种场合准确运用英语。**《交际英语》**为系列丛书之一。

《交际英语》分为“身体动作基本篇”和“心中的呢喃篇”两部分。“身体动作基本篇”向读者描述了在上班途中、在公司、在家中与他人交流的生活用语; 在“心中的呢喃篇”中讲述了人们在平凡而有意义的生活中应怎样用英语表达如何与他人相处。

各章节中所使用的英语语言简洁明畅,所配图片风趣幽默,使您在阅读过程中能够分享到与他人交流时得到的乐趣与方便。

希望您在阅读此书时多多加以练习,在学习上取得良好的成就,让《交际英语》在生活中充分发挥它的威力。

编者

CONTENTS

本书的基本构想	6
---------------	---

PART 1 身体动作基本篇

「身体动作基本篇」前言	12
●早上	14
SKIT	24
●上班途中	28
SKIT	33
●公司	36
SKIT	46
●白天在家	50
SKIT	57
●回家途中	60
SKIT	65
●晚上	68
SKIT	74

PART 2 心中的呢喃篇

「心中的呢喃篇」前言	78
●通勤/通学:疲惫篇	81
SKIT	96
●腰酸背痛:案头工作篇	99
SKIT	114
●谁来救救我:办公室自动化篇	119
SKIT	134

●今晚别再重蹈覆辙:烂醉如泥篇	137
SKIT	152
●现在正是时候:转职篇	155
SKIT	170
●今天非常快乐:约会篇	175
SKIT	190
●假日兜风:并不轻松篇	193
SKIT	208
●每月一次:采购篇	211
SKIT	226
●家家有本难念的经:夫妻吵架篇	231
SKIT	246
●欲罢不能:电视篇	249
SKIT	262
●摆点阔气:上馆子篇	265

活 学 活 用

交际英语
迷你惯用句

任何场合,您都能应变自如

外 文 出 版 社

前言

《迷你惯用句》系列丛书原为日本 ALC 出版社在其月刊《Active English》上连载的实用日常英语,后由台湾英文杂志社编辑成书。为了使读者能用最简单的英语准确地表达不同的行为、活动、情景、心情及其他一些情况,我们获得授权,首批推出学英语《迷你惯用句》五本系列丛书。它包括《交际英语》、《旅行英语》、《商贸英语》、《生活英语》、《电话英语》。每本书分门别类、形象具体地教给您怎样在各种场合准确运用英语。《交际英语》为系列丛书之一。

《交际英语》分为“身体动作基本篇”和“心中的呢喃篇”两部分。“身体动作基本篇”向读者描述了在上班途中、在公司、在家中与他人交流的生活用语;在“心中的呢喃篇”中讲述了人们在平凡而有意义的生活中应怎样用英语表达如何与他人相处。

各章节中所使用的英语语言简洁明畅,所配图片风趣幽默,使您在阅读过程中能够分享到与他人交流时得到的乐趣与方便。

希望您在阅读此书时多多加以练习,在学习上取得良好的成就,让《**交际英语**》在生活中充分发挥它的威力。

编者

CONTENTS

本书的基本构想	6
---------------	---

PART 1 身体动作基本篇

「身体动作基本篇」前言	12
●早上	14
SKIT	24
●上班途中	28
SKIT	33
●公司	36
SKIT	46
●白天在家	50
SKIT	57
●回家途中	60
SKIT	65
●晚上	68
SKIT	74

PART 2 心中的呢喃篇

「心中的呢喃篇」前言	78
●通勤/通学:疲惫篇	81
SKIT	96
●腰酸背痛:案头工作篇	99
SKIT	114
●谁来救救我:办公室自动化篇	119
SKIT	134

●今晚别再重蹈覆辙:烂醉如泥篇	137
SKIT	152
●现在正是时候:转职篇	155
SKIT	170
●今天非常快乐:约会篇	175
SKIT	190
●假日兜风:并不轻松篇	193
SKIT	208
●每月一次:采购篇	211
SKIT	226
●家家有本难念的经:夫妻吵架篇	231
SKIT	246
●欲罢不能:电视篇	249
SKIT	262
●摆点阔气:上馆子篇	265

本书的基本构想

单独一个人也 可随时随地 学习会话

能够说英语，是每个学习英语者的目标和梦想，但是在学校里不断地教导文法和译读下，到底对英语会话有多大效果，实在是值得怀疑。

会读和会写英文当然重要，但在今后的国际社会上，有非常多的机会要直接和外国人对话，这时，一方面理解对方所说的，把自己想说的事情用英语完整而清楚地表达出来是非常需要的。事实上，经过各种问卷调查的结果显示，在读、写、听、说四种能力之中，一般人最想学的是「说」英语的能力。

那么，要确实学到「说」英语的能力该怎么做呢？光教学生尽量抓住与老外对话的机会是不切实际的，因为并非老是有适当的老外经常在你的身边。而利用录音带或录像带来学语言，通常是对「听力」较有帮助，但对于「说」的能力无多大的助益。

因此，本书是帮助处于环境、设备不理想的学习者，使其了解单独一个人也可以随时随地训练自己学习以英语表达的能力，并介绍其方法。

以「现在」、「实际上 在眼前」发生的 事情为材料

首先，我们从语言学习的最初期的原理加以说明。

小孩子在学习语言的过程中，最基本且有效的学习条件有两个，就是 here and now。

孩子们对于 now「此时」、here「此地」存在的事物最有兴趣，因此以现在、实际上眼前发生的事物为材料来学习语言。

无论明天或过去的事，对语言学习的初期并无多大关系，唯有「现在」才是最重要的。

对学外语者而言，在其学习的初期，这个 here and now 的原则最有用，不要把脱离目前生活的、缺少现实的话题作为材料，应采取实际上现在自己在作什么，在想什么，以身边的事情作为材料，才最有效果。

那么，如何实际运用这些身边的事情为材料？

把行为及情绪 转化为语言

19 世纪有个法国人法兰斯瓦·古湾开发了以心理学为基础的教学法，这对后来的教学法，特别是外国语言的教学产生了很大的影响。当时古湾正在学习德语，可是经过传统的译读及文法的学习，为怎么也无法精通德语而倍感烦恼。有一次，他看到其外甥一个人玩耍，并在玩耍中自然学会语言，因而得到很大的启示，也因而开创了独特的以心理学为基础的教学法。

到底古湾从其外甥学习语言的过程中发现了什么诀窍呢？

如果你观察小孩子的行为，你会注意到他们常在自己玩耍的过程中，把自己所想的说出来。例如，一个小孩子正在堆积木盖房子，他会自言自语：「这样把这个长的放在这里，还有，把这个小的…啊，小的到哪里去了？哦，有了。把这个放在这个上面就…好了，烟囱完成了。」

如此，孩子们把「现在」所做的事情一边想、一边说、一边行动。换句话说，他们把语言当作思考的工具。

此外，从这个实例得到的另一个启示是，每一句话跟前面一句话在意义上相吻合，即是前后相关联。古湾把这种现象叫做 series「联